

EDMUNDO M. OSORIO

Escríbano Público

Estudio. Calle Ituzaingó Esq. Giro

Sarandí del Yi

PROGRESO

Independencia - Cultura - Información

LUIS CASTALDI

SARANDÍ DEL YI

Año I

Sarandí del Yi, Abril 18 de 1931

Núm. 43

Hojeando el canje

Escribe «Sarandí», prestigioso colega de Villa Sarandí: En la sesión que el miércoles pasado efectuó el Consejo Nacional se dictó un decreto cometiendo al señor Carlos Reyles la misión de desarrollar un programa de conferencias en el extranjero haciendo conocer al Uruguay.

Al día siguiente, el jueves, en acuerdo de Obras Públicas el mismo Consejo da a la prensa el siguiente comunicado: «A pedido del Dr. García Morales que trató el asunto promovido por las Comisiones del Centenario y de Fomento Rural de Sarandí del Yi, para que se destine la cantidad de \$ 18.000 a la reparación del caño al Peso Real del arroyo Castro, en el departamento de Florida».

Y espíritus escépticos y dudativos sacamos de aquí dos conclusiones: o esas comisiones de Sarandí del Yi están desorbitadas que así se ocupan de cosas que no les viene ni les va, o el señor Reyles debe quedarse entre nosotros para dar sus conferencias en el mismo seno del Consejo Nacional. Nos quedamos con la última por que puede que así nos conozcan. Esto de que lo ignoren a uno es insopportable y que lo confundan es peor. Raíz vez dan con nosotros en la carta geográfica de la República. Todo lo nuestro lo ubican en Sarandí del Yi. Y eso que somos el Sarandí mayor, el Sarandí Grande, grande entre mayores, depósito de marchas triunfales y triunfos definitivos.

Bien es cierto que mucha culpa tenemos nosotros mismos, cuando en un momento de estúpida vanidad abandonamos nuestro nombre histórico: «Sarandí Grande», porque creímos que sonaba mejor «Villa Sarandí»...

MUNICIPIO Concejo Auxiliar

En su última sesión, fecha 7 del corriente, nuestro Concejo Auxiliar tomó las siguientes resoluciones:

Por moción del señor Concejal E. Ramón Villarreal, que comparte el señor Concejal Herman Núñez, se resuelve consultar al Concejo Departamental sobre la elección de mesa realizada en la sesión anterior, por entender estos señores que se halla viciada de nulidad por no contar con la mayoría de votos necesaria.

— Se resuelve igualmente que mientras dure este conflicto, los asuntos de la mesa sean autorizados por el señor Vice-Presidente.

— Solicitud del Sr. Anto

nio Ríos para fraccionamiento de terrenos:

Pase al Asesor Técnico a sus efectos y vuelva a sesión. — Por indicación del Sr. Secretario se resuelve esta blecer el siguiente horario de invierno en las Oficinas del Concejo: Días hábiles de 13 a 17 horas, y una extraordinaria por la mañana de 10 a 11. Los sábados de 9 a 12 horas.

— Se resolvió además gestionar ante el Concejo Departamental la exoneración de Patente de Rodado al Dr. Veterinario Sr. León C. Aragunde, Jefe de la Oficina local de Policía Sanitaria Animal.

Escolares

La Comisión Departamental de Instrucción Primaria designó en su última sesión a la Maestra de 1º grado señorita Paulina Wolfsor para desempeñar una ayudantía en la Escuela de 2º Grado N.º 5 de esta localidad, en sustitución de la señorita Elena Murdoch Focham.

Divulgación anticancerosa en papeles secantes

Su impresión por la Asociación Uruguaya de Lucha Contra el Cáncer

Con el concurso de varias de las casas comerciales e industrias más importantes de Montevideo, la Asociación Uruguaya de Lucha Contra el Cáncer ha impreso varios centenares de miles de papeles secantes, con leyendas y advertencias alusivas a la campaña que viene desarrollando desde tiempos atrás.

Destinados a los establecimientos de enseñanza y a los centros culturales de la República, las leyendas impresas en esos secantes son las siguientes:

«El Rádium es el único y verdadero milagro del siglo XX: es el más poderoso cancerícola que se conoce».

— El cáncer, en sus comienzos, es curable en la mayoría de las localizaciones.

— El cáncer es curable en la mayoría de los casos, gracias a la Cirugía, los Rayos X y el Radium.

— Las 1.500 personas que mueren anualmente en nuestro País, representan un valor material de \$ 7.500.000.

— Arrebatar una vida al cáncer, es la más alta recompensa

a que puede aspirar la conciencia humana.

— Cooperar moral y materialmente en la lucha contra el cáncer, y merecerá bien de la patria y de sus conciudadanos.

— En la batalla contra el cáncer, se erguen magníficas las figuras de la Ciencia y de la Caridad.

— En materia de cáncer, el tiempo es más que oro: es vida.

— El descuido del cáncer trae la sentencia de la muerte; el cuidado, el premio de la salvación.

— ¿Qué es lo que usted ha hecho para que el cáncer no siga causando más estragos en nuestro País?

Notas Rurales

Local Ibérico

Con buen éxito se realizó los días 14 y 15 del corriente, el décimo séptimo Remate Feria-Ganadero del acreditado «Local Ibérico» de Dn. José Barrenechea.

Con buenos precios, dada la situación del momento, se vendieron las haciendas que desfilaron por la pista, alcanzando las ventas la importante suma de \$ 23.392.00.

Damos a continuación el detalle de las mismas:

Maauel Freire a A. Macchitelli 1 novillo \$ 24 id a fd 3 piezas a \$ 30 id a A. Pereira 6 vacas a \$ 27.25 id a J. González 3 vacas a \$ 37 id a J. Pi Pena 1 vaca a \$ 29.50 id a M. Lubberriaga 2 piezas a \$ 16; Manuel Viera a R. Lubberriaga 6 novillos a \$ 25.75; J. Anida a M. Freire 8 novillos a \$ 29.25; R. Robaina a P. Malvarez 47 novillos a \$ 33.25; J. Anida a F. Lopetegui 16 vacas a \$ 27; E. Pereira a F. Lopetegui 21 novillos a \$ 17.50 id a B. Beriao (hijo) 12 piezas \$ 16.25; M. Viera a B. Beriao (hijo) 6 novillos a \$ 33.50 id a Goday Hnos. 4 novillos a \$ 26.25 id a T. González 27 novillos a \$ 35; J. Pi Pena a T. González 95 novillos a \$ 26.75; Gregorio Deni a T. González 4 piezas \$ 23; J. Pi Pena a J. Barrenechea 50 piezas a \$ 19; Cirilo Casares a J. Barrenechea 14 piezas a \$ 13.50 id a fd 6 piezas a \$ 18.74 id a fd 12 terneros a \$ 18 id a A. Lubberriaga 2 novillos a \$ 14; Pécora e Igazábal a J. González 6 piezas a \$ 15; Pécora e hijos a Pablo Martínez 57 novillos a \$ 22.75; Pécora e Igazábal a M. Lubberriaga 20 piezas a \$ 15.50 id a fd 4 piezas a \$ 21.25 id a fd 4 piezas a \$ 15.50 id a A. Lubberriaga 10 novillos a \$ 24.75 id a Goday Hnos. 12 piezas a \$ 14.75 id a J. Echeverrigaray 4 terneros a \$ 15.50 id a J. Pi Pena 62 piezas a \$ 17 id a V. Velázquez 7 novillos a \$ 22.75 id a J.

15 novillos a \$ 21; J. Maltes a P. Malvarez 12 vaquillonas a \$ 20 id a fd 25 novillos a \$ 17; Guridi Hnos.

a V. Velázquez 2 piezas a \$ 16 id a Lubberriaga 18 piezas por \$ 306 id a E. Moreira 6 vaquillonas a \$ 18 id a B. Acosta 22 piezas a \$ 18 id a P. Malvarez 32 piezas a \$ 15.50 id a fd 20 piezas a \$ 17.50 id a F. López 3 vacas a \$ 20.25;

Arturo Olivera a A. Lubberriaga 6 vacas a \$ 23.50 id a fd 1 vaca a \$ 34 id a R. Lubberriaga 2 vacas a \$ 32 id a fd 16 vacas a \$ 26.25 id a fd 8 vacas a \$ 28.25 id a V. Velázquez 2 vacas a \$ 27.25 id a fd 4 novillos a \$ 29.25 id a J. González 2 vacas a \$ 29.25 id a A. Macchitelli 3 novillos a \$ 37.25 id a Goday Hnos. 2 novillos a \$ 37.25; T. Gonzalez a Goday Hnos 1 vaca a \$ 26.50 id a V. Velázquez 3 bueyes a \$ 43.25 id a fd 4 bueyes a \$ 35.25 id a A. Macchitelli 8 bueyes a \$ 38.50 id a P. Malvarez 2 bueyes a \$ 37; Pa-

gola Hnos. a Miguel Cortéz 600 ovejas a \$ 3.50; Soca y Palomeque a T. González 92 novillos a \$ 26.75; Rodríguez e Ibarburu a Goday Hnos. 10 vacas a \$ 23.50; M. Barcelona a A. Macchitelli 9 vacas a \$ 23.76 id a Goday y Lopetegui 1 vaca a \$ 23.75 id a J. Echeverrigaray 4 vacas a \$ 23.50 id a Pablo Malvarez 3 vacas a \$ 22.25; A. González a A. Macchitelli 1 vaca a \$ 40; M. Ezazun a M. Pérez 13 novillos a \$ 24.00; A. Cabrera a M. Freire 2 bueyes a \$ 45.00; J. Otegui a Lubberriaga 6 bueyes a \$ 37.50; M. Lubberriaga a J. Echeverrigaray 8 piezas a \$ 17.50.

Periodísticas

«LAS IDEAS»

Hasta nuestra mesa de Redacción ha llegado en calidad de canje, el interesante semanario «Las Ideas», que se publica en Concepción (Paraguay), bajo la competente dirección del periodista señor Feliciano Cal.

Agradecemos su envío, queremos tributarnos complacidos.

Radio Uruguay

FIGUEIRA, CANEPA y Cia.

MILLAN, 2370

PROGRAMA DE MAÑANA DOMINGO 19 DE ABRIL DE 1931
C. x 26. Longitud de onda 825.70 mts.

- 10 Selección de canciones camperas por Vila, Gardel, Diaz, Charlo, Carreras, etc.
10.50 «Radioenigma» sección atendida por Don Misterio.
11 Informativo.
11.30 «El duo de la africana» (fragmento cantado).
11.45 Concierto por la orquesta «Roja»: paso doble, tango, fox-trot; Verdi «Trovador»; ranchera, vals, tango; frimí, «Escenas rurales de Rusia», siguen bailables.
12 Hora oficial
13 La comedia en tres actos de Carlos Marfa Princivalle titulada «Cain y Abel», interpretada por la compañía de Carlos Brussa, que dirige el señor Angel Curoto.
14 Selección de bailables y operetas hasta las 18 horas.
15 Trío de la Estación. Música de cámara. Integrado por los profesores Rosa Giffuni (piano), A. Maiquea (violín) y J. Navutta (violoncello).
16 Informativo. Audición Casa Millot.
17 Audición por la orquesta que dirige el profesor Rosa Giffuni: paso doble, Serrano, «Alma de Dios» (fantasia), siguen bailables.
18 Repertorio variado de bailables, trozos de operas, canciones camperas y españolas.
19 Fin de la transmisión.
20 Todos los días: (11 hs. y 19 hs.) Informativo. (13 hs.) Hora Oficial (13 hs. y 19.30 hs.) Colizaciones. Martes y Viernes (20 hs.) Sorteo. Martes, jueves y sábados (17.30) Cuentos por Tata Viejo. Sábado (18.30) Comentarios de las carreras. de 23 a 2 del domingo: Selección de bailables.

Dr. Julio A. Sicardi

MEDICO OCULISTA

Dará consultas en Sarandí del Yi en el

HOTEL VIOR

Los días y horas expresados: Abril 28 (Martes) de 3 a 7 de la tarde y 29 (Miércoles) de 8 a 12 de la mañana

Consultorio en Montevideo Colonia 1086

Importante Remate Judicial

Se realizarán hoy a las 10 y 15 horas respectivamente, de acuerdo con los Edictos que publicamos en otro lugar de esta hoja y por el martillero señor Juan H. Guridi, el Remate Judicial de dos valiosas chacras sitas en el Ejido de esta Villa.

Notas Sociales

LO QUE SE LLEVA

—Las combinaciones de tres o cuatro colores para un con junto.

—Los sombreros muy pequeños inclinados sobre la frente o por lo contrario apoyados en la nuca.

—Las plumas de aveztruz como elementos de gran elegancia para acompañar los trajes de vestir.

—Los trajes de baile ciñéndose a las líneas del cuerpo.

—Para las fiestas, el blanco.

—Como abrigo de media estación para la noche el saco corto.

—El tailleur de fantasía; tan de fantasía que casi ha dejado de ser tailleur.

DEMOSTRACIONES

El próximo miércoles 22 del corriente, se realizará en el Teatro Perna, a las 18 horas, un Vermouth-Danzant en honor de la señorita Luisa Corfe.

Dicho homenaje se lo ofrecen sus numerosas amistades con motivo de su próximo enlace.

ONOMASTICO

El pasado domingo celebró su día onomástico nuestro simpático amigo General Astiazarán Restano, realizándose con tal motivo en el domicilio de sus papás una animada fiesta infantil

RUMOR DE CÚNA

En Bagé, el hogar de los esposos De Grandi-Pellegrino ha sido alegrado con el advenimiento de una hermosa nena.

SOLEMNE FUNERAL

De acuerdo con la invitación que publicamos en otro lugar, el próximo jueves 25 del corriente se celebrará en nuestra Iglesia Parroquial un solemne Funeral en sufragio del alma del muy querido ex Cura Párroco de esta localidad, Pbro. Dn. Antonio Lembo.

Nuestro pueblo tendrá ocasión de demostrar una vez más todo el aprecio y respeto que le mereció siempre aquel malogrado sacerdote.

VIAJEROS

Fueron nuestros huéspedes el señor Francisco Davant, su esposa señora Claudia Emma Burle de Davant y su pequeño nene,

—Regresó de campaña el Dr. León César Aragunde,

—Regreso de la Capital el señor Luis Puro Camaraño.

Por asuntos de su profesión, visitó la localidad el Dr. Ramiro Pucurull.

—Regresó de Montevideo el señor Angel V. Camaraño.

Pbro. Antonio Lembo
(Q. E. P. D.)

Falleció en la Paz del Señor, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal, el 16 de Setiembre de 1930.

El infrascrito, Cura Encargado, invita a las Instituciones de Caballeros Católicos, Pro Infancia, Centro de Jóvenes Católicos 12 de Octubre y de San Luis Gonzaga, Congregaciones del Apostolado de la Oración, Hijas de María y Santa Filomena, Obra de los Tabernáculos y Asociación de la Doctrina Cristiana, a los miembros de la familia del querido extinto y al pueblo en general, para el solemne Funeral, que en sufragio del alma del malogrado Párroco, celebrará, Dios mediante, el jueves 23 del corriente a las 8 a. m. en la Iglesia Parroquial, y exhorta a todas las congregaciones y fieles en general a ofrecer la comunión general de ese día por el alma de su inolvidable Párroco.

Pbro. S. Alonso Cabrera

NOTA: Este funeral corresponde al sexto mes del fallecimiento del recordado Párroco, (Q. E. G. E.) el cual no pudo efectuarse el pasado mes por hallarme en gira Parroquial.

SE VENDE: Una amplia y cómoda casa habitación, propiedad del señor José M. a. Munilla, sita en la calle Giró entre Sarandí y Cerro.

Tratar con el señor Elbio P. Ayçaguer.

Arturo de Rogatis

Muebles - Reparaciones

JUEGOS LAQUE

Calle Berro

—

Sarandí del Yí

ISABEL CORTE

Profesora de Piano y solfeo.

Clases de piano y solfeo, — Piano para Estudios

Calle Ituzaingó

Sarandí del Yí

Lino Ramos

CONSTRUCTOR ALBAÑIL

Se encarga de todo trabajo concerniente a la profesión.

Calle Pereira

Frente a la Plaza

Sarandí del Yí

Ada M. de De Rogatis

Partera

Consultas: todos los días. Se reciben pensionistas de campaña.

Consultorio Calle Berro al lado de la Farmacia Diaz

SARANDÍ DEL YÍ

EL CHARRUA

Fonda, Billar y Cancha de Pelota

DE

Saturnino T. Romero

Especialidad en EL RAMO

Calle Pereira — Esq. Cerrito — Sarandí del Yí.

Juan H. Guridi

Remate Judicial

Terrenos en el Ejido de esta Villa, frente al Boulevard Pereira. Donde nadie vende. Aparente para granja o lechería. Lo mismo se puede fraccionar en solares. Excelente oferta.

Una valiosa chacra compuesta de 47 Hectáreas, 2243 metros y 84 decímetros. Con la base de \$ 4.580, precio de terrenos de campaña.

EL SABADO 18 DE ABRIL próximo, a las 10 horas, en las puertas del Juzgado de Paz de esta localidad, procede a rematar dicha propiedad, de acuerdo con el siguiente

EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado de este departamento y lo resuelto por el suscrito en el expediente caratulado «Anselmo Villarreal o Anselmo Esteban Villarreal-Sucesión», se hace saber al público que el día 18 de Abril del año actual y a la hora diez y en las puertas de este Juzgado de Paz, se procederá por el rematador don Juan H. Guridi asistido del suscrito y del escribano Pedro P. Piriz Ledesma, con la base de CUATRO MIL QUINIENTOS OCIENTOS PESOS 4580 00 a la venta en remate público, del siguiente inmueble, con los cercos y mejoras que contiene: Una fracción de terreno compuesta de una superficie de cuarenta y siete hectáreas 2243 metros y 84 decímetros, que forma parte de la chacra número uno, grupo número uno de la primera fracción del Ejido de esta villa, que está empadronada con el N.º 5796 y linda al Noreste, con el Boulevard Pereira; al Este, con la plazoleta de la picada del río Yí; al Noroeste, con el camino de la Eternidad; al Sudoeste, con el resto de la chacra número uno y al Sudeste, con el citado río Yí. Se previene que: a) El mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta en el acto de serle aceptada y como garantía de la misma. b) Los títulos del inmueble ferido y demás antecedentes se encuentran de manifiesto en esta oficina a disposición de los interesados y c) Los gastos de escrituración serán de cuenta del comprador.

Villa Sarandí del Yí, Marzo 15 de 1931

M. S. MENDEZ Juez de Paz

JUAN H. GURIDI

REMASTE JUDICIAL

ALERTA CAPITALISTAS!

Gran oportunidad para comprar buenas tierras en el Ejido de esta Villa.

Sarandí del Yí, con el F. C. será una progresista ciudad a breve plazo, valorizándose grandemente la propiedad

SIN BASE, AL MEJOR POSTOR

Una fracción de terreno compuesta de 66 H. 9991 mts 16 dc. población de material, 5 piezas, cocina, cuarto de baño, despensa, galpón, dos pozos de balde, dos H de frutas y maderales, montes naturales, excelentes aguadas. Chacra, piquete, potrero, líneas interiores de 6 hilos, exteriores de 7.

EL SABADO 18 DE ABRIL a las 15 horas en el lugar de su ubicación, procederá a rematar esta valiosa propiedad de acuerdo con el siguiente

EDICTO

Por disposición del señor Juez Letrado de este departamento y lo resuelto por el que suscribe en el expediente caratulado: «Sucesión Anselmo Villarreal contra Luis L. Gálvez y otro. Ejecución de hipoteca», se hace saber que el 18 de Abril próximo venidero, a la hora quince y en el lugar de que el inmueble está ubicado, novena sección de Durazno, el martillero Juan H. Guridi, asistido del suscrito y del escribano Pedro P. Piriz Ledesma, procederá a vender en remate público, al mejor postor, una parcela de chacra, o sean los lotes números dos, tres y cuatro y parte del uno, del grupo número uno de la primera fracción del ejido de esta localidad, parcela que está empadronada con el número mil novecientos sesenta y seis y se compone según títulos de sesenta y seis hectáreas, nueve mil novecientos noventa y un metros y diez y seis decímetros y según mensura de setenta y tres hectáreas y nueve mil doscientos noventa metros, lindando: al Nordeste, con el resto de la chacra número uno, de la sucesión de Anselmo Villarreal; al Noroeste, con el camino de la Eternidad; al sudeste, con el río Yí, y al sudoeste, con la chacra número cinco de Pantaleón Atto. Se previene: a) que el mejor postor deberá consignar el diez por ciento de su oferta, en el acto de serle aceptada; b) y que los títulos de dicho bien y demás antecedentes, se encuentran de manifiesto en esta oficina.

Villa Sarandí del Yí, Febrero 25 de 1931.

M. S. MENDEZ Juez de Paz